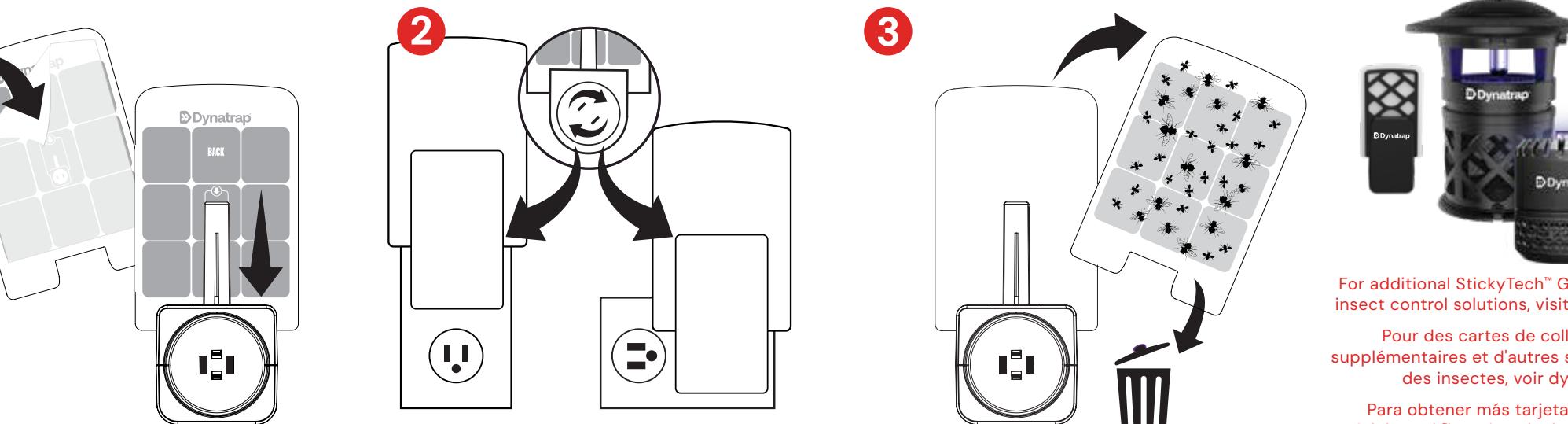




DT3007
INSECT TRAP
PIÈGE À MOUCHES
TRAMPA DE INSECTO



FOR INDOOR USE ONLY
SOLO PARA USO EN INTERIORES
SEULEMENT POUR USAGE INTÉRIEUR



OWNER'S MANUAL

Thank you for purchasing this Dynatrap® Insect Trap!

IMPORTANT SAFETY INSTRUCTIONS SAVE THESE INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS PERTAINING TO THE RISK OF FIRE, ELECTRIC SHOCK, OR INJURY TO PERSONS

WARNING When using electric appliances, basic precautions should always be followed, including the following:

- Pleas read all instructions before using the Dynatrap® Insect Trap and keep for future reference.
- Only use attachments recommended or sold by the manufacturer.
- This appliance is provided with double insulation and has no serviceable parts. See instructions for Servicing of Double-Insulated Appliances.
- Do not use outdoors.
- To disconnect, remove from outlet.
- To reduce the risk of injury from electric shock, always disconnect before servicing or replacing StickyTech™ Glue Card.
- To reduce risk of injury, close supervision is necessary when used near children.
- For safe use, plug only into exposed wall outlets where a device is ventilated and cannot contact bed covering or other material.
- To reduce risk of electrical shock, do not put appliance in water or other liquid.
- Never operate this product if it has a damaged plug, if it is not working properly, if it has been dropped or damaged, or if it has been dropped into water.
- Collected insects within the unit may contribute to fire, replace StickyTech™ Glue Card as needed.
- Do not clean this product with water spray. Do not place where it can fall into water, or near flammable materials.

10. Do not use with extension cord.

11. Only use attachments recommended or sold by the manufacturer.

12. This appliance is provided with double insulation and has no serviceable parts. See instructions for Servicing of Double-Insulated Appliances.

INSTALLATION & OPERATING INSTRUCTIONS

- Remove adhesive liner from StickyTech™ Glue Card and reinsert into trap.
- Plug into an indoor outlet.
- For best catch results leave unit on at all times, except when cleaning or replacing StickyTech™ Glue Card.

3. For best catch results leave unit on at all times, except when cleaning or replacing StickyTech™ Glue Card.

4. Catch rate activity will be higher at night. For best catch results it is recommended to keep the unit away from competing light sources. Intended for household indoor use only.

5. Do not change plug in any way.

6. For best results, replace StickyTech™ glue card every 21-30 days, or sooner if full.

7. In a double-insulated appliance, two systems of insulation are provided instead of grounding. No grounding means is provided on a double-insulated appliance, nor should a means for grounding be added to the appliance. A double-insulated appliance is marked with the words "DOUBLE INSULATION", "DOUBLE-INSULATED" or the symbol:

GUIDE DE L'UTILISATEUR

Merci de votre achat de ce piège à mousse Dynatrap®

CONSIGNES DE SÉCURITÉ IMPORTANTES CONSERVEZ CES INSTRUCTIONS

INSTRUCTIONS LIÉES AU RISQUE DE DÉPART DE FEU, DE DÉCHARGE ÉLECTRIQUE OU DE BLESSURES CORPORELLES

AVERTISSEMENT Lors de l'utilisation d'appareils électriques, des précautions doivent toujours être suivies, y compris les suivantes:

- Veuillez lire ces instructions avant d'utiliser l'éliminateur d'insectes Dynatrap® et conservez-les pour futures références.
- Branchez dans une prise d'intérieur.
- Pour des résultats optimaux, laissez l'unité allumée en permanence, sauf lors du nettoyage ou du remplacement de la carte de colle StickyTech™.
- L'activité de capture sera plus élevée la nuit. Pour de meilleurs résultats de prise, il est recommandé d'éloigner l'appareil des sources de lumière concurrentes. Destiné uniquement à un usage domestique en intérieur.
- Ne changez pas de plug en aucune façon.
- Pour une utilisation sans danger, branchez uniquement dans une prise de courant murale non polarisée de sorte que le dispositif soit ventilé et ne puisse entrer en contact avec les couvertures de lit drap ou autre tissu.
- Pour réduire le risque de décharge électrique, ne pas mettre l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.
- N'utilisez jamais ce produit si l'eau a été versée sur l'appareil ou si elle a été jetée dans l'eau.
- Les insectes recueillis dans l'unité peuvent contribuer à l'incendie, remplacez la carte colle StickyTech™ tous les 21-30 jours, ou lorsque nécessaire.
- Les insectes recueillis dans l'unité peuvent contribuer à l'incendie, remplacez la carte colle StickyTech™ tous les 21-30 jours, ou lorsque nécessaire.

9. Ne nettoyez pas ce produit avec de l'eau pulvérisée. Ne placez pas l'unité où il peut tomber dans l'eau ou près de matériaux inflammables.

10. Ne pas utiliser avec un prolongateur.

11. N'utilisez que des accessoires recommandés ou vendus par le fabricant.

12. Ne pas utiliser à l'extérieur.

13. Cet appareil est doté d'une double isolation et ne contient aucune pièce réparable.

Voir les instructions concernant l'entretien des appareils à double isolation.

INSTRUCTION ET MODE D'EMPLOI

1. Déballez l'appareil et retirez le couvercle adhésif de la StickyTech™ Glue Card.

2. Branchez dans une prise d'intérieur.

3. Pour des résultats optimaux, débranchez toujours avant d'effectuer l'entretien, le nettoyage ou le remplacement de la carte de colle StickyTech™.

4. L'activité de capture sera plus élevée la nuit. Pour de meilleurs résultats de prise, il est recommandé d'éloigner l'appareil des sources de lumière concurrentes. Destiné uniquement à un usage domestique en intérieur.

5. Ne changez pas de plug en aucune façon.

6. Pour de meilleurs résultats, remplacez la carte de colle StickyTech™ tous les 21-30 jours, ou lorsque nécessaire.

7. Dans un appareil à double isolation, deux systèmes d'isolation tiennent lieu de raccordement à la terre.

Aucun raccordement de ce type n'est prévu sur un appareil à double isolation, ni ne doit être fait.

8. Pour réduire le risque de choc électrique, ne pas mettre l'appareil dans l'eau ou tout autre liquide.

N'utilisez jamais ce produit si l'eau a été versée sur l'appareil ou si elle a été jetée dans l'eau.

9. Les insectes recueillis dans l'unité peuvent contribuer à l'incendie, remplacez la carte colle StickyTech™ tous les 21-30 jours, ou lorsque nécessaire.

MANUAL DEL PROPIETARIO

Gracias por comprar el Dynatrap® trampa de insectos

INSTRUCCIONES IMPORTANTES DE SEGURIDAD GUARDE ESTAS INSTRUCCIONES

INSTRUCCIONES RELATIVAS A UN RIESGO DE INCENDIO, DESCARGAS ELÉCTRICAS O LESIONES PERSONALES

ADVERTENCIA: Al usar aparatos eléctricos, siempre deben seguirse las siguientes precauciones básicas, que incluyen los siguientes:

1. Vea las instrucciones antes de utilizar Dynatrap® trampa de insectos y conservelas para futuras referencias.

2. Desenchufe la toma de corriente para desconectar.

3. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, desenchufe siempre antes de reparar, limpiar o reemplazar StickyTech™ Glue Card.

4. A fin de reducir las posibilidades de lesiones, es necesario una supervisión cercana cuando se usa cerca de niños.

5. Para uso seguro, enchúfelo solamente a las salidas de la pared expuestas donde se ventila un dispositivo y no puede entrar en contacto con la cubierta de la cama u otro material.

6. Para reducir el riesgo de descarga eléctrica, no coloque el artefacto en agua u otro líquido.

7. Nunca opere este producto si tiene un enchufe dañado, si no funciona correctamente, si se ha caído o dañado, o si se ha caído al agua.

8. Para obtener mejores resultados, reemplace la tarjeta adhesiva StickyTech™ cada 21 días - 30 días.

9. Los insectos recolectados dentro de la unidad pueden contribuir al fuego, reemplace el papel adhesivo según sea necesario.

10. No limpie este producto con agua pulverizada, no sumerja en agua ni en ningún otro líquido. No coloque ni guarde el electrodoméstico donde pueda caerse o ser arrastrado a una banera o fregadero.

FCC COMPLIANCE
Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. PRECAUCIÓN: Cambios o modificaciones no aprobados por la parte responsable del cumplimiento y pueden anular la autorización del usuario para operar el equipo. Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante uno o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o relocate la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma o un circuito diferente de la que al receptor conectado.
- Consulte al dealer o un experimentado técnico de radio/TV para obtener ayuda.

DECLARACIÓN DE CONFORMIDAD CON LA FCC
Este dispositivo cumple con la parte 15 de las Reglas de la FCC. El funcionamiento está sujeto a las dos condiciones siguientes: (1) este dispositivo no puede causar interferencias perjudiciales, y (2) este dispositivo debe aceptar cualquier interferencia que pueda causar un funcionamiento no deseado. PRECAUCIÓN: Cambios o modificaciones no aprobados por la parte responsable del cumplimiento y pueden anular la autorización del usuario para operar el equipo. Nota: Este equipo ha sido probado y cumple con los límites para un dispositivo digital de Clase B, de acuerdo con la parte 15 de las Reglas de la FCC. Estos límites están diseñados para proporcionar una protección razonable contra interferencias perjudiciales en una instalación residencial. Este equipo genera, utiliza y puede radiar energía de radiofrecuencia y, si no se instala y utiliza de acuerdo con las instrucciones, puede causar interferencias perjudiciales en las comunicaciones de radio. Sin embargo, no hay garantía de que no se produzcan interferencias en una instalación en particular. Si este equipo causa interferencias perjudiciales en la recepción de radio o televisión, lo que puede determinarse apagando y encendiendo el equipo, se recomienda al usuario que intente corregir la interferencia mediante uno o más de las siguientes medidas:

- Reorientar o relocate la antena receptora.
- Aumente la separación entre el equipo y el receptor.
- Conecte el equipo a una toma o un circuito diferente de la que al receptor conectado.
- Consulte al dealer o un experimentado técnico de radio/TV para obtener ayuda.

DISTRIBUTED BY / DISTRIBUIDO POR / DISTRIBUÍ PAR
Dynamic Solutions Worldwide, LLC
69 N. Locust St., Lititz, PA 17543
1-877-403-8727 (TRAP)
dynatrap@woodstream.freshdesk.com
dynatrap.com

IMPORTED BY / IMPORTADO POR / IMPORTÉ PAR
Woodstream Canada Corporation
25 Bramtree Court, Unit 1
Brampton, ON L6S 6G2
dynatrap.ca

©Dynamic Solutions Worldwide, LLC

REV0823

This product may be covered by one or more U.S. patents or pending patent applications. See dynatrap.com/patents

Ce produit peut être couvert par un ou plusieurs brevets américains ou des demandes de brevet en attente. Voir www.DynaTrap.ca/patents

Este producto puede estar cubierto por una o más patentes de EE.UU. o aplicaciones pendientes de patente. Ver dynatrap.com/patents

ni se debe añadir un medio de conexión a tierra al aparato. Un aparato con doble aislamiento está marcado con las palabras "DOBLE AISLAMIENTO", "DOBLE AISLAMIENTO" o el símbolo:

ou toute autre garantie, expresa o tácita, quelquon. Certaines juridicóns no autorizan pas les limitacóns de duracón d'applicacion d'une garantie tacita, il est possible que la limitacón ou l'exclusion ci-dessus ne vous concerne pas. Cette garantie vous donne des droits légaux spécifiques, et vous pourrez avoir d'autres droits variant d'une juridicón à l'autre.

GARANTIA LIMITADA
DYNAMIC® garantiza al comprador original que este producto está libre de defectos de materiales y mano de obra. Esta garantía está limitada a remediar cualquier parte defectuosa durante un período de un año. Retenga su recibo como prueba de compra. Esta garantía no es aplicable ni al falso, ni al maltrato o uso inapropiado, a nuestro juicio. Si esta unidad es alterada, se anula la garantía. Esta no es aplicable a esta unidad si fue comprada fuera de los Estados Unidos, Canadá y México. DYNAMIC® no será responsable de daños incidentales, punitivos, derivados o daños de ningún otro tipo por incumplimiento de esto o de cualquier otra garantía, sea expresa o implícita. Algunos estados no permiten limitaciones con respecto a la duración de una garantía implícita y, por lo tanto, la limitación o exención anterior podría no ser aplicable. Esta garantía otorga derechos legales específicos y usted puede tener además otros derechos que varían de un estado a otro.

LIMITED WARRANTY
DYNAMIC® guarantees to the original purchaser that this product is free from defective materials and workmanship. This warranty is limited to remedy any defective part for a period of one year. Retain your original receipt as proof of purchase. This warranty does not apply to the light bulb, nor to, in our judgment, misuse or abuse. If this unit is altered, we void the warranty. This warranty does not apply if this unit is purchased outside of the United States, Canada and Mexico. In no case shall DYNAMIC® be liable for any accidental, punitive, consequential, or any other damages of any kind for breach of this or any other warranty, expressed or implied, whatsoever. Some states do not allow limitation on how long an implied warranty lasts, so the above limitation or exclusion may not apply to you. This warranty gives you specific legal rights, and you may also have other rights that vary from state to state.

GARANTIE LIMITÉE

DYNAMIC® garantie à l'acheteur initial que ce produit est dépourvu de vices de fabrication et de matériau.

Cette garantie se limite à la correction de toute pièce défectueuse pendant une période de un an.

L'acheteur devra conserver son reçu comme justificatif d'achat. Cette garantie ne s'applique pas aux ampoules ni à une utilisation jugée abusive par DYNAMIC®. Si cet appareil a été altéré, il ne sera couvert par aucune garantie. Cette garantie ne s'applique pas à cet appareil s'il est acheté en dehors des Etats-Unis, du Canada et du Mexique. DYNAMIC® ne pourra en aucun cas être tenu pour responsable de dommages accessoires, punitifs, consécutifs ou tous autres dommages quelconques pour violation de cette garantie.